

ANEXOS

1. PROGRAMA DEL SEMINARIO

**"Desafío de la Reconstrucción y Tareas del Futuro: los Pueblos Indígenas y Negros de América Central Frente al Desastre del Huracán Mitch"
Tegucigalpa 14-15 Diciembre de 1998**

Lunes 14 de Diciembre

De 15:30 a 19:00 Horas

A) Inauguración

B) Presentaciones sobre el manejo de la emergencia en el marco del Mitch:

1. Exposición directa de los Pueblos Indígenas de los impactos negativos del Huracán Mitch.
2. Exposición de dos Comités de Emergencia: Nicaragua y Honduras.

Martes 15 de Diciembre

De 8:30 a 12:00 Horas

C) Evaluación de los daños ocasionados por el Mitch en las poblaciones indígenas de Centroamérica

1. Humanos.
2. Bienes personales.
3. Infraestructura social y económica.
4. Desarticulación del aparato productivo y su impacto: en el ingreso, empleo, abastecimiento al mercado interno, generación de divisas, etc.
5. Costo económico directo e indirecto.

D. Propuestas de líneas y modalidades de cooperación necesarias hacia los pueblos indígenas, ante la Emergencia.

De 14:30 a 16:30 Horas

E. Debate sobre estrategias de cooperación política y económica para con los Pueblos Indígenas.

1. Programa de previsión y atención de la emergencia.
2. Atención de la emergencia.
3. Proyectos para la reactivación.
4. Proyectos de desarrollo local.

17:00 Horas

Clausura del Evento.

2. LISTADO DE PARTICIPANTES

HONDURAS

Organizaciones Indígenas

Jorge Fidel Ramos
Miembro del COPIN/CONPAH
Telefax: (504) 225-4925
La Esperanza, Intibuca
Honduras

Juan Martínez
CODETT/CONPAH
Triunfo de la Cruz, Tela Atlántida
Honduras

Alfonso López
FETRIPIH/CONPAH
Juticalpa, Olancho
Honduras

Sandra Granwell
MASTA/CONPAH
Puerto Lempira, Gracias a Dios
Telefax: (504) 898-7565
Honduras

Benjamin Morales
MASTA/CONPAH
Puerto Lempira, Gracias a Dios
Telefax: (504) 898-7565
Honduras

Elías Licona
FETRIXI/CONPAH
Telefax: (504) 671-2340
Yoro, Yoro
Honduras

Valeriano Cáceres
FETRIXI/CONPAH
Telefax: (504) 671-2340
Yoro, Yoro
Honduras

Cándido Martínez
COPIN/CONPAH
Telefax: (504) 225-4925
La Esperanza, Intibuca
Honduras

Marco Antonio Gutiérrez
Confederación de Pueblos Autóctonos de
Honduras (CONPAH)
Telef: (504) 225-2612
Fax: (504) 225-4925 225-5670
Tegucigalpa, M.D.C
Honduras

Walter Molina
FINAH/CONPAH
Catacamas, Olancho
Telefax: (504) 225-4925
Honduras

Víctor Martínez
CONIMCH/CONPAH
Copán, Ruinas de Copán
Honduras

Henry Ebanks
NABIPLA/CONPAH
Telefax (504) 445-0002
Roatan, Islas de la Bahía
Honduras

Sheyla Henry
NABIPLA/CONPAH
Telefax: (504) 445-0002
Roatán, Islas de la Bahía
Honduras

Fernando Guevara
CONIMCH/CONPAH
Ocotepeque, Ocotepeque
Honduras

Ernesto Suchite
Confederación de Pueblos Autóctonos de
Honduras (CONPAH)
Telef: (504) 225-2612
Fax: (504) 225-4925 / 225-5670
Tegucigalpa, M.D.C.
Honduras

Teófilo Lacayo
OFRANEH/CONPAH
Telef: (504) 443-2492
La Ceiba, Atlántida
Honduras

Unwin Ebanks
NABIPLA/CONPAH
Telefax: (504) 445-0002
Roatán, Islas de la Bahía
Honduras

Policarpo Navas
MASTA/CONPAH
Telefax: (504) 898-7565
Puerto Lempira, Gracias a Dios
Honduras

Heraldo Cuevas
 MASTA/CONPAH
 Telefax: (504) 898-7565
 Puerto Lempira, Gracias a Dios
 Honduras

Bertha Cáceres
 COPIN/CONPAH
 Telef: (504), 898-2400 Fax: (504) 225-4925
 La Esperanza, Intibuca
 Honduras

Gregoria Flores
 OFRANEH/CONPAH
 Telefax: (504) 225-4925
 La Ceiba, Atlántida
 Honduras

Domingo Alvarez
 OFRANEH/CONPAH
 Telefax: (504) 443-2492
 La Ceiba, Atlántida
 Honduras

Oscar René Amaya
 FETRIX/CONPAH
 Telefax: (504) 671-2340
 Yoro, Yoro
 Honduras

Roque F. Martínez
 FETRIX/CONPAH
 Telefax: (504) 25-5670
 Yoro, Yoro
 Honduras

Sociedad Civil
 Oscar Andrés Solorzano
 Federación Hondureña de Cooperativas
 Agroforestales (FEHCAFOR)
 Telefax: (504) 255-2436
 Apartado Postal 2959
 Tegucigalpa, M.D.C.
 Honduras

Andrés Solórzano
 Federación Hondureña de Cooperativas
 Agroforestales (FEHCAFOR)
 Telefax: (504) 255-2436
 Apartado Postal 2959
 Tegucigalpa, M.D.C.
 Honduras

María Elena Ardón
 Federación Hondureña de Cooperativas
 Agroforestales (FEHCAFOR)
 Telefax: (504) 255-2436
 Apartado Postal 2959
 Honduras

Carlos J. Izaguirres
 Asociación de Organismos No
 Gubernamentales de Honduras
 (ASONOG)
 Telefax: (504) 239-0723
 E-mail: asonog@sdnhon.org.hn
 Tegucigalpa M.D.C.
 Honduras

Mario E. Ardón
 Federación Hondureña de Cooperativas
 Agroforestales (FEHCAFOR)
 Telefax: (504) 255-2436
 Apartado Postal 2959
 Tegucigalpa, M.D.C. Honduras

Virgilio Ortega
 COATLAHL
 Telefax: (504) 443-0750
 La Ceiba, Atlántida
 Honduras

Milagro Henríquez
 ADETLA
 Telef: (504) 442-0001
 Tegucigalpa M.D.C.
 Honduras C.A.

Instituciones Gubernamentales
 Fabio Hernán Vallecillo
 Comisión Permanente de Contingencias
 (COPECO)
 Telefax: (504) 230-4520
 E.Mail: copeco@ns.paho-who.hn
 Tegucigalpa, M.D.C.
 Honduras

Martha Bernárdez
 Secretaría de Agricultura y Ganadería (S.A.G.)
 Telefax: (504) 239-3771
 Tegucigalpa, M.D.C.
 Honduras

Leticia Flores
 Ministerio de Gobernación y Justicia
 Telefax: (504) 238-5310
 Tegucigalpa, M.D.C.
 Honduras

Santiago Amador
 Dirección de Probidad Administrativa (D.P.A.)
 Telef: (504) 220-4096 Fax: (504) 220-4139
 E-Mail: probidad@hondurasnet.com
 Tegucigalpa, M.D.C.
 Honduras

Antonio Ortíz
 Corporación Hondureña de Desarrollo Forestal
 (COHDEFOR)
 Telef: (504) 223-8810 Fax: (504) 223-3348
 E-Mail: cohdefor@ns.gbm.hn
 Tegucigalpa, M.D.C.
 Honduras

Ana Carolina Pineda
 Instituto Nacional Agrario (INA)
 Telef: (504) 232-4938 Fax: (504) 239-5496
 Tegucigalpa M.D.C.
 Honduras

Lorena Mayen
 Comisionado Nacional de los Derechos
 Humanos
 Telefax: (504) 221-0520
 Tegucigalpa M.D.C.
 Honduras

Leo Valladares Lanza
 Comisionado Nacional de los Derechos
 Humanos
 Telefax: (504) 221-0520
 Tegucigalpa M.D.C.

Adalberto Sorto
 Secretaría de Agricultura y Ganadería
 (S.A.G.)
 Telefax: (504) 239-3771
 Tegucigalpa, M.D.C.
 Honduras

Fernando Martínez
 Ministro de Relaciones Exteriores
 Telef: (504) 234-3297 Fax: (504) 234-1484
 E-mail: aculturales@ser.hn
 Tegucigalpa, M.D.C.
 Honduras

Juan C Batiz
 Corporación Hondureña de Desarrollo Forestal
 (COHDEFOR)
 Telef: (504) 223-0426 Fax: (504) 223-3348
 E-Mail: cohdefor@ns.gbm.hn
 Tegucigalpa, M.D.C.
 Honduras

Programas de Cooperación

Ruth Escoto
 Programa de Crédito y Asistencia Técnica a las
 Micro Empresas Rurales (PROCATMER)
 Telef: (504) 221-0464 Fax: (504) 236-6334
 Tegucigalpa, M.D.C.
 Honduras

Sofía Figueroa
 Abastecimiento de Agua e Higiene de Base en
 el Sector Rural
 Telef: (504) 221-1883 Fax: (504) 221-1886
 Tegucigalpa, M.D.C.
 Honduras

Rosemary Nasser
 Proyecto de Administración de Áreas Rurales
 (PAAR)
 Telef: (504) 239-4411 Fax: (504) 239-0549
 E-Mail: paar@sdnhon.org.hn
 Tegucigalpa, M.D.C.
 Honduras

Ruth Ileana Varela
 Proyecto Salud Preventiva para Adolescentes de
 Honduras SPAH/Unión Europea – Secretaría
 Salud
 Telefax: (504) 239-9844
 Tegucigalpa, M.D.C.
 Honduras C.A.

Rosa Duarte
 Programa Regional de Apoyo al Desarrollo de
 la Pesca en el Istmo Centroamericano
 (PRADEPESCA)
 Telefax: (504) 239-1994
 E-Mail: pradepesca@hondudata.com
 Tegucigalpa, M.D.C.
 Honduras

Pablo Rico
 Programa Regional de Apoyo al Desarrollo de
 la Pesca en el Istmo Centroamericano
 (PRADEPESCA)
 Telefax: (504) 239-1994
 E-Mail: pradepesca@hondudata.com
 Tegucigalpa, M.D.C.
 Honduras

Sandra Alvarez
 Mujeres Adolescentes
 Telefax: (504) 239-1005
 Tegucigalpa, M.D.C.
 Honduras

Organismos de Cooperación Internacional

Takayuki Ando
Cooperación Japonesa
Telef: (504) 32-6737 Fax: (504) 231-1034
Tegucigalpa, M.D.C.
Honduras

Sean Hawkey

APSO-Cooperación Técnica Irlandesa
Telefax: (504) 236-7893
E-Mail: apso@gbm.hn
Tegucigalpa, M.D.C.
Honduras

Karla Vega

CARE – Ongo (Emergencia y Desarrollo
Comunitario, Proyectos de Agricultura, etc.)
Telefax: (504) 233-9638
E-Mail: constanza_lara@hotmail.com
Tegucigalpa, M.D.C.
Honduras

Rosibel Molina

Cooperación Técnica Irlandesa (APSO)
Telefax: (504) 236-7893
E-mail: apso@gbm.hn
Tegucigalpa, M.D.C.
Honduras

Marvin Barahona

Servicio de Cooperación Holandesa
S.N.V.
Telef: (504) 236-9233 Fax: (504) 236-5713
E-mail: snv@hondutel.hn
Tegucigalpa, M.D.C.
Honduras

Beatriz Lovo R.

Agencia de los Estados Unidos para el
Desarrollo Internacional (USAID)
Telef: (504) 236-9320 Fax: (504) 236-7776
E-mail: blovo@usaid.gov
Tegucigalpa, M.D.C.
Honduras

Organismos Internacionales

Adolfo Del Cid
Programa de Naciones Unidas para el
Desarrollo PNUD-ONU
Telefax: (504) 231-0516
Tegucigalpa, M.D.C.
Honduras

Emilio R. Pinto

Organización Panamericana para la Salud
Organización Mundial de la Salud
OPS OMS
Telef (504) 221-3721 Fax (504) 221-3706
E-Mail: pw.hon@paho-who.hn
Tegucigalpa, M.D.C.

Honduras

Yolanda de Vargas
Cruz Roja Hondureña
Telef: (504) 238-2214 Fax: (504) 238-0185
Tegucigalpa, M.D.C.
Honduras

Giuseppe Lubatti

Programa Mundial de Alimentos (P.M.A.)
Telef: (504) 232-0324 Fax: (504) 232-6146
E-Mail: wfp.Tegucigalpa@wfp.org
Tegucigalpa, M.D.C.
Honduras

Camila C. Capo

Programa Mundial de Alimentos (P.M.A.)
Telef (504) 232-0324 Fax: (504) 232-6146
E-Mail: wfp.Tegucigalpa@wfp.org
Tegucigalpa, M.D.C.
Honduras

Mateo Martínez Cayetano

Fondo Indígena FONDIN
Telef: (504) 225-2612 Fax: (504) 225-4925
Tegucigalpa M.D.C.
Honduras

Organismos Regionales**Rosa M. Anatrella**

Banco Centroamericano de Integración
Económica B.C.I.E
Telef: (504) 228-2243 Fax: (504) 228-
2155
E-mail: ranatrell@bcie.hn
Tegucigalpa, M.D.C.
Honduras

Organismos no Gubernamentales**Reyna Rivera**

Centro de Investigación y Promoción de los
Derechos Humanos (CIPRODEH)
Telef (504) 232-3553 Fax: (504) 232-3572
E-Mail: ciprodeh@sdnhon.org.hn
Tegucigalpa, M.D.C.
Honduras

Gustavo Aguilar

Fundación para el Desarrollo Social y
Económico de Centroamérica FUNDESCA
Telefax (504) 239-7182
Tegucigalpa, M.D.C.
Honduras

Universidades

Roberto Flores
 Universidad Nacional Autónoma de Honduras
 UNAH
 Telefax: (504) 232-4780
 Tegucigalpa, M.D.C.

Embajadas

Andrés M. Kuligk
 Embajador de Alemania
 Telef: (504) 232-3161/62 Fax: (504) 232-9518
 Tegucigalpa, M.D.C.
 Honduras

Prensa

Iris Mencía
 Prensa Independiente
 Telefax. (504) 236-9876
 Tegucigalpa, M.D.C.
 Honduras

COSTA RICA**Organizaciones Indígenas****Oldemar Pérez**

Mesa Indígena de Costa Rica
 Telef: (506) 222-2245 / 257-5505
 E-mail: mesanicr@sol.racsa.co.cr
 San José, Costa Rica

Donald Rojas

Mesa Indígena de Costa Rica
 Telef: (506) 222-2245 / 257-5505
 E-mail: mesanicr@sol.racsa.co.cr
 San José, Costa Rica

Alejandro Swaby

Mesa Indígena de Costa Rica/CICA
 Telef (506) 222-2245 / 257-5505
 E-mail: mesanicr@sol.racsa.co.cr
 San José, Costa Rica

Organismos Internacionales

Jorge Dandler
 Organización Internacional del Trabajo OIT
 Telef (506) 253-7667 Fax.
 E-mail: dandler@sjo.oit.or.cr
 San José, Costa Rica

Organismos Gubernamentales

Kathya Rodríguez A.
 Defensoría de los Habitantes
 Telef. (506) 96-2515 296-2512
 San José, Costa Rica

Organismos No Gubernamentales

Factor Méndez
 Comisión para la Defensa de los Derechos
 Humanos de Centroamérica (CODEHUCA)

Telef: (506) 225-0270 Fax: (506)2342935
 E-mail: codehuca@sol.racsa.co.cr
 San José, Costa Rica

EL SALVADOR**Organizaciones Indígenas**

Manuel Vásquez
 Consejo Coordinador de Organizaciones
 Indígenas de El Salvador (CCNIS)
 Telef: (503) 223-5465 Fax: (503) 298-8677
 E-mail: ccnis@salnet.net
 San Salvador, El Salvador

Fidel Flores Hernández

Consejo Coordinador de Organizaciones
 Indígenas de El Salvador (CCNIS)
 Telef: (503) 223-5465 Fax: (503) 298-8677
 E-mail: ccnis@salnet.net
 San Salvador, El Salvador

Amadeo Martínez

Consejo Coordinador de Organizaciones
 Indígenas de El Salvador (CCNIS)
 Telef: (503) 222-2139 Fax: (503) 298-8677
 E-mail: ccnis@salnet.net
 San Salvador, El Salvador

Organismos Regionales

Pablo Pastor
 Sistema de Integración Centroamericana
 (SICA)

Telef: (503) 289-6131

Fax: (503) 289-6124/25

E-mail: sgsica@sicanet.org.sv
 San Salvador, El Salvador

PANAMÁ**Organizaciones Indígenas**

Camilo Bastidas
 Coordinadora Nacional de Organizaciones
 Indígenas de Panamá (COONAPIP)
 Telef: 224-7482 Fax.221-8088
 E-mail: coonapip@orbi.net
 Panamá, Panamá

Felipe Bejerano

Coordinadora Nacional de Organizaciones
 Indígenas de Panamá (COONAPIP)
 Telef (507) 224-7482 Fax 221-8088
 E-mail: coonapip@orbi.net
 Panamá, Panamá

Luzmil Chanchore
 Coordinadora de Organizaciones Indígenas de
 Panamá (COONAPIP)
 E-mail: coonapip@orbi.net
 Telef: (507) 224-7482 Fax:221-8088
 Panamá, Panamá

Dialis Herhman
 Coordinadora Nacional de Pueblos Indígenas de
 Panamá (COONAPIP)
 Telef: (507) 224-7482 Fax:221-8088
 E-mail: coonapip@orbi.net
 Panamá, Panamá

Organismos No Gubernamentales
 Diana Candanedo
 Fundación para el Desarrollo Económico y
 Social de Centroamérica (FUNDESCA)
 Telef: (507) 236-7729 al 31 Fax: 236-7732
 E-mail: fundesca@sinfo.net
 Panamá, Panamá

Organismos Gubernamentales
 Enrique Montezuma
 Asamblea Legislativa
 Telefax: (507) 262-2957
 Panamá, Panamá

Programas Regionales De Cooperacion
 Christian Bouteille
 Programa de Apoyo al Desarrollo de los
 Pueblos Indígenas de Centroamérica (PAPICA)
 Telef: (507) 223-4342 / 4380
 Fax: (507) 223-4712
 E-mail: papicace@sinfo.net
 Panama, Panamá

Miriam M Miranda
 Programa de Apoyo al Desarrollo de los
 Pueblos Indígenas de Centroamérica
 (PAPICA)
 Telef: (507) 223-4342 / 4380 Fax: (507) 223-
 4712
 E-mail: papicace@sinfo.net
 Panama, Panamá

GUATEMALA

Organizaciones Indígenas
 Williams Barrigón
 Consejo Indígena de Centroamérica (CICA)
 Telefax: (502) 250-0776
 Ciudad Guatemala, Guatemala

Armando Córdoba
 Consejo Indígena de Centroamérica (CICA)
 Telefax: (502) 250-0776
 Ciudad Guatemala, Guatemala

Ramiro Batzin
 Consejo Indígena de Centroamérica (CICA)
 Telefax: (502) 250-0776
 Ciudad Guatemala, Guatemala

Tomás Lainez M
 Mesa Nacional Maya de Guatemala
 MENMAGUA
 Telefax: (502) 762-3884
 E-mail: menmagua@microq.com.gt
 Solola, Guatemala

Leopoldo Méndez
 MENMAGUA
 Telefax: (502) 762-3884
 E-mail: menmagua@microq.com.gt
 Sololá, Guatemala

Leopoldo Tzian
 Mesa Nacional Maya de Guatemala
 MENMAGUA
 Telefax: (502) 839-3050
 Chimaltenango, Guatemala

Carlos Batzin
 Comité del Decenio
 Telefax: (502) 238-1444
 Ciudad de Guatemala, Guatemala

César Gregorio
 Organización Negra Guatemalteca (ONEGUA)
 Telef: (502) 947-0405 Fax: (502) 9470180
 Livingston, Izabal
 Guatemala

Gerardo Ellintón
 Organización Negra Guatemalteca
 (ONEGUA)
 Telef: (502) 947-0405 Fax: (502) 9470180
 Livingsgton Izabal,
 Guatemala

Gloria Sanic
 Coordinadora del Pueblo Maya de Guatemala
 COPMAGUA
 Telefax: (502) 471-9258
 Ciudad Guatemala, Guatemala

Organismos No Gubernamentales
 Roberto Matheu
 Fundación para el Desarrollo Económico y
 Social de Centroamérica (FUNDESCA)
 Telefax: (502) 332-3451
 E-mail: fundesca@pronet.net.gt
 Ciudad Guatemala, Guatemala

Organismo Internacional

Ana Bourgey
MÉDICOS DESCALZOS
Telefax: (502) 32-2671
Ciudad Guatemala, Guatemala

Programas de Cooperación

Miguel Angel Balcarcel
Proyecto Pueblos Indígenas Alivio a la Pobreza
y Democratización de la OIT
Telef: (502) 442-2760 Fax: (502) 476-7590
E-Mail: proindi@concyt.gob.gt
Ciudad de Guatemala, Guatemala

Klaus Wulff

Programa de Dinamarca para Derechos
Humanos en Centroamérica (PRODECA)
Telef: (502) 366-5982 Fax: (502) 366-
5989
E-Mail: dinamarca@guate.net
Ciudad Guatemala, Guatemala

Organismos Regionales

Enrique Aguilar Paz
Telef: (502) 339-0466 al 74 Fax: (502) 231-
2209
Ciudad Guatemala, Guatemala

NICARAGUA**Organizaciones Indígenas**

Nancy Henríquez
Movimiento Indígena de Nicaragua MIN
Telefax (505) 266-3373
Managua, Nicaragua

Jorge Frederick
Movimiento Indígena de Nicaragua MIN
Telefax. (505) 266-3373
Managua, Nicaragua

Hurtado Baker
Movimiento Indígena de Nicaragua MIN
Telefax. (505) 266-3373
Managua, Nicaragua

Manuel Espinal
Movimiento Indígena de Nicaragua MIN
Telefax (505) 266-3373
Managua, Nicaragua

Juana Thompson
Movimiento Indígena de Nicaragua MIN
Telefax (505) 266-3373

Managua, Nicaragua

René Cassell
Movimiento Indígena de Nicaragua MIN
Telefax: (505) 266-3373
Managua, Nicaragua

Aminadad Rodríguez
Movimiento Indígena de Nicaragua MIN
Teléfax. (505) 266-3373
Managua, Nicaragua

Organismo No Gubernamental

Ana Isabel Morales
Comité Costeño de Apoyo
Telefax: (505) 248-4658
Managua, Nicaragua

Universidades

Angela Flete
Universidad Regional de la Costa Atlántica de
Nicaragua URACCAN
Telef: (505) 821-306 fax.
E-mail: uraccan@ibw.com.ni
Puerto Cabezas, Nicaragua

Organismo Internacional

Miguel Sanz
Delegación de la Comisión Europea
Telef: (505) 270-4499 Fax: (505) 270 44 84
E-mail: comeuro@ibw.com.ni
Managua, Nicaragua

BOLIVIA**Organismo Internacional**

Diego Iturralde
Fondo para el Desarrollo de los Pueblos
Indígenas para América Latina y El Caribe
Telef: (00591) 2-330055 / 330123
Fax: (00591) 2-330131
E-mail: fpdpi@caoba.entelnet.bo
La Paz, Bolivia

ESTADOS UNIDOS**Organismo Internacional**

Ximena Traa
Banco Mundial B.M
Telef: (001) 202-4582453
(001) 202- 8332745
Fax: (001) 202-522-3135
E-Mail: xtraa@erols.com
Washington D.C

3. CICA

El proceso de búsqueda de unidad y consenso de los pueblos indígenas, en el rescate de la identidad cultural y de búsqueda de alternativas para superar la marginación y acceder al desarrollo, se fortalece a partir de 1990, con experiencias como los Congresos Generales aglutinados en la Coordinadora Nacional de Pueblos Indígenas de Panamá (COONAPIP), la Organización de Federaciones Indígenas de Honduras (CONPAH) y el Movimiento Indígena de Nicaragua (MIN).

En 1994, para romper la visión de indigenismo y paternalismo, los pueblos indígenas y negros lanzan la propuesta de constituir provisionalmente el Consejo Indígena de Centroamérica (CICA), como una muestra de su capacidad para plantear propuestas alternativas en el marco político, económico, social y cultural.

Después de un arduo proceso, en julio de 1995 se define la institucionalización formal del Consejo, con un plan estratégico que abarca no sólo el fortalecimiento de los procesos de concertación de las estructuras propias de los Pueblos indígenas de la Región, sino también acciones encaminadas al logro del desarrollo de estos pueblos.

Objetivos

Los objetivos generales del CICA son los siguientes:

- Fortalecer los procesos de autonomía y autodeterminación de nuestros pueblos, a través de la consolidación de las instancias de concertación, negociación y apoyo mutuo, en base a la cosmovisión indígena.
- Desarrollar acciones destinadas al fortalecimiento organizativo y funcional de los autogobiernos comunitarios indígenas.
- Fortalecer los espacios de unidad de los pueblos indígenas a los distintos niveles, local, nacional hasta lo regional, mediante encuentros, intercambios, diálogos y propuestas de las comunidades y pueblos indígenas en general de la región y con otros hermanos indígenas y no indígenas a nivel internacional.
- Fortalecer la capacidad de las instancias de nuestros pueblos, que nos facilite el acceso a un conjunto de servicios de apoyo que requieren nuestras organizaciones y comunidades para responder a las exigencias del nuevo enfoque de desarrollo pluralista que buscamos impulsar a nivel interno y externo.
- Constituirnos en un interlocutor válido de contraparte y en un referente orientador frente a los gobiernos, organismos de cooperación nacionales e internacionales y de entidades de la sociedad civil centroamericana.

Organizaciones que integran el CICA

El Programa PAPICA, ha jugado un papel muy importante en el apoyo a la consolidación de esta instancia de concertación regional de los pueblos indígenas de Centroamérica.

El CICA esta compuesto por 6 instancias de Coordinación Nacional en cada uno de los países de C.A., denominadas Consejos o Mesas

Costa Rica

Asociación Nacional Indígena de Costa Rica **TEKRA**

Nicaragua

Movimiento Indígena de Nicaragua **MIN**

Honduras

Confederación de Pueblos Autóctonos de Honduras **CONPAH**

Panamá

Coordinadora Nacional de Pueblos Indígenas de Panamá **COONAPIP**

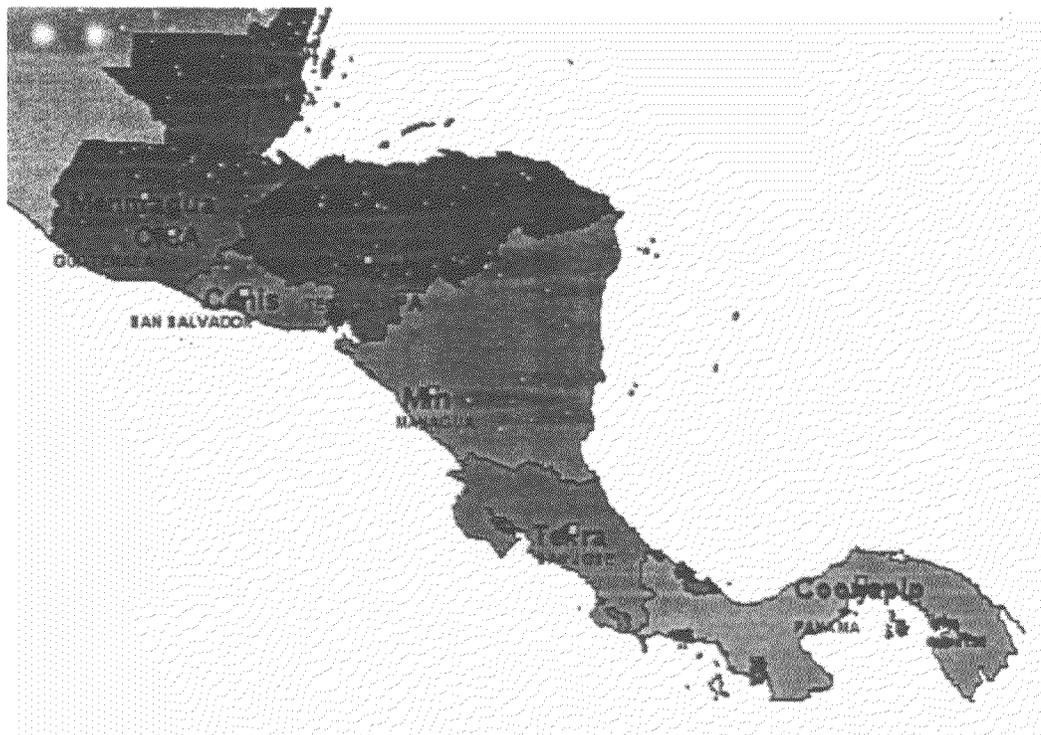
Belice

Consejo Nacional Indígena de Belice **BENIC**

El Salvador

Consejo Coordinador Nacional Indígena Salvadoreño **CCNIS**

Existe colaboración con las organizaciones de Guatemala **COPMAGUA**
DECENIO MAYA, **MENMAGUA** Y **ONEGUA**



CONSEJOS NACIONALES

Composición y Dinámica de la Conpah

La Confederación de Pueblos Autóctonos de Honduras, es uno de los consejos indígenas de mayor antigüedad y solidez en su proceso de unidad y miembro fundador del CICA. Es una organización de tercer grado, que aglutina federaciones de pueblos y organizaciones indígenas y negras, que a su vez, están conformadas por comunidades y organizaciones de base de su respectivo pueblo. La CONPAH tiene un carácter nacional y es un espacio heterogéneo, plural, multilingüe y pluriétnico. **Es el primer consejo indígena que cuenta con la participación de los pueblos Garífuna y Negros de Habla Inglesa, como parte de la concertación interna.**

Composición y Dinámica del CCNIS

El CCNIS, esta conformado por ocho organizaciones indígenas de reciente formación. Seis de ellas nacen a partir de 1990. Siete de las organizaciones del CCNIS pertenecen a la nacionalidad indígena Nahuat-Pipil; solo una de ellas es de nacionalidad Lenca.

CECENIS Organizaciones Miembros

- Asociación Nacional Indígena Tierra Sagrada (ANITISA)
- Asociación de Desarrollo Comunal Indígena (ADESCOIN)
- Asociación Coordinadora de Comunidades Indígenas de El Salvador (ACCIES)
- Asociación Nacional Indígena Salvadoreña (ASNAIS)
- Consejo Nacional Indio Salvadoreño (CONAIS)
- Coordinadora de Comunidades para el Desarrollo de Cacahuatique (CODECA)
- Movimiento Autóctono Indígena Salvadoreño (MAIS)
- Instituto para el Rescate Ancestral Indígena Salvadoreño (RAIS)
- Cinco de estas organizaciones Nahuat-Pipil se encuentran en la zona occidental del país, en los Departamentos de Sonsonate y Santa Ana; las otras dos en la zona central del país, en los Departamentos de San Salvador y La Paz. La organización de nacionalidad Lenca esta ubicada en la zona oriental del país, en el Departamento de Morazán.

Composición y Dinámica del MIN

El Movimiento Indígena de Nicaragua MIN, nace producto de los trabajos de concertación indígena, negra y popular, que se realizaron en Nicaragua como parte de la conmemoración del V centenario. Una característica del MIN, es la

experiencia en los aspectos organizativos con relación a salud y trabajos comunitarios.

A pesar de que el censo Nacional de Nicaragua solo reconoce la existencia de un 4% de población indígena en el Atlántico y no tiene registros de pueblos indígenas en la región del Pacífico y Centro Norte del país, los miembros del MIN, han estimado la población indígena de Nicaragua en 230,000 indígenas. Los indígenas del Pacífico y Centro-Norte, son descendientes de pos pueblos Nicarao, Monimbó, Lencas Cebácos y otros pueblos.

El MIN se considera a sí mismo como una mesa abierta, de carácter nacional que ha logrado el reconocimiento de interlocutores nacionales de gobierno y la cooperación internacional.

El MIN esta formado por 4 regiones con territorios y población indígena. Las regiones del Pacífico y Centro-Norte de Nicaragua, La Región Autónoma del Atlántico Norte y la Región Autónoma del Atlántico Sur. En cada región existen coordinaciones de los diferentes territorios donde convergen pueblos indígenas.

En el Pacífico encontramos en el departamento de Rivas la Coordinadora Nicarao, que agrupa los territorios de Veracruz del Zapotán, salinas de Nawalapa, Naciñi, San Jorge, Urbaite, las Pilas y Osteonal. Los territorios indígenas de León y Chinandega se encuentran en proceso de unificación, en la actualidad la coordinación indígena del área esta bajo la responsabilidad de la Comunidad Indígena de Sutiava. En la región central se encuentra la Coordinadora Diriagen, que aglutina a los territorios indígenas de Matagalpa, Muy Muy, Cebacó y Jinotega. En la comunidad de Jinotega se encuentra la organización ADESOMISUMUN, donde están aglutinados los indígenas Sumos y Miskitos del Bocay. Al norte esta la Coordinadora de Chorotega donde participan los territorios indígenas Telpaneca, Qusmapa, san Lucas, san Barbara, San Antonio y Mozonte.

Organizaciones Miembros

Pueblos

Coordinadora Indígena Nicarao (Rivas)	Nahuatl
Territorio de Masaya (varias organizaciones comunales)	Chorotega
Territorio de Sutiava y Chinandega (varias organizaciones comunales)	Hokanos
Coordinadora Indígena Chorotega (Madrid y Nueva Segovia)	Chorotega
Coordinadora Indígena Diriagen (Matagalpa y Jinotega)	Matagalpa
Coordinadora Miskito Mayagna de Jinotega	Miskitos, Sumos Mayagnas de Jinotega
Movimiento Indígena de la Región Autónoma del Atlántico Norte(Mi-Raan)	Miskitos, Mayagnas, Creoles y Garifunas
Movimiento Indígena de la Región Autónoma del Atlántico Sur(Mi-Raas)	Miskitos, Mayagnas, Mestizos, Creoles, Garifunas y Ramas

Composición y Dinámica de Tekra

La Mesa Nacional Indígena de Costa Rica, es una instancia de coordinación y enlace amplio y esta constituida, por organizaciones territoriales, cívicas culturales, económicas de jóvenes y mujeres de los 9 pueblos indígenas. Con el fin de facilitar el proceso de coordinación entre los pueblos indígenas, los pueblos indígenas que conforman la Mesa, formalizaron la consecución de su personería jurídica, constituyéndose en la Asociación Tekra Nacional Indígena de Costa Rica.

• Organizaciones	Territorios
.Asociación Beneficiarios de Vivienda	TERRABA
.Asociación Cultural Indígena TERIBE-	TERRABA
.Asociación (CODERBRIBAK)	TALAMANCA
- .Asociación de Desarrollo Integral BRIBRI	TALAMANCA
- .Asociación de Desarrollo Integral -CABECAR	TALAMANCA
• .Asociación de Productores BRIBRI	TALAMANCA
- .Asociación de AWAPA	SALITRE
• .Asociación de Desarrollo Integral Indígena	REY CURRE
Consejo Regional BRUNQUENO	REY CURRE
.Asociación de Productores de Viento Fresco	MALEKU
.Grupo de Mujeres de Quitirrisí	QUITIRRISI
.Grupo de Jóvenes de Quitirrisí	QUITIRRISI
Asociación NAMAQ	CHIRRIPO
.COOPEBRUNKA R.L.	BRORUCA
.Asociación Ngobe (Alto San Antonio)	ALTO SAN ANTONIO
Asociación Ngobe Alto Laguna	ALTO LAGUNA
Consejo Cultural GUAYMI	COTOBUS
Asociación Ngobe Regional	REGION GUAYMI
Asociación Regional Aborigen del DIKES	(ARADIKES)
ZONA SUR BUENOS AIRES	USEKRA
UJARRAZ. Asociación IRIRIA NALE	CABAGRA
Asociación APAIC	CABAGRA

Composición y Dinámica del COONAPIP

La COONAPIP, nace en 1990 como una respuesta a los esfuerzos de coordinación y comunicación entre los Congresos Indígenas. Los Congresos Generales son la expresión de gobierno indígena y es el espacio de decisión política más amplio de los pueblos indígenas, organizado a través de autoridades tradicionales (Sahilas, Nokos, Jefes Inmediatos, Caciques Generales, Locales y Religiosos)

Organizaciones Miembros	Pueblos
Congreso General de Tierras Colectivas Embera Wounaan	Embera/Wounaan
Congreso General de Madungandi	Kuna
Congreso General de Takarkunyaí	Kuna
Congreso General Embera/Wounaan	Embera/Wounaan
Congreso general Ngobe/Bugle	Ngobe/Bugle

Cada pueblo indígena tiene regulado como se organizan los Congresos, el nivel de representatividad por comunidad y los mecanismos para la toma de decisiones. Estas regulaciones están contenidas en las cartas organizadas de cada pueblo. La representación en COONAPIP, es a través de las autoridades tradicionales y los Congresos Indígenas. En el caso de los Kunas de tierra firme, ellos se encuentran distribuidos en tres áreas geográficas entre el Alto Bayano en la provincia de Panama y la frontera con Colombia, en el Darién (Wargandi, Madungandi y Takarkun Yala). A pesar de las distancias entre las tres poblaciones Kunas, ellos mantienen sus estructuras tradicionales (Congresos generales, Congresos de la Tradición y autoridades locales como los Sahilas, Argar y Suaribe).

4. PAPICA

PROYECTO N° ACR/B7-3010/93/172

"APOYO A LOS PUEBLOS INDIGENAS DE AMERICA CENTRAL"

Antecedentes

Este proyecto, conocido en la región como PAPICA, nació en un momento de fecundo e intenso proceso de debate generado por las celebraciones del Quinto Centenario y del Decenio Mundial de los Pueblos Indígenas, y desde ese momento se dirigió hacia la problemática específica de estos pueblos en América Central. Tres seminarios regionales en 1994 y 1995 permitieron la preparación del convenio de Financiación.

PAPICA constituye un excepcional esfuerzo de la Unión Europea para contribuir a la mejora de la situación y a la defensa de los derechos, de los valores y de la identidad colectiva de los Pueblos Indígenas, Garífunas y Criollos de América Central. En particular, el programa persigue tres objetivos :

- apoyar y contribuir a los procesos de consolidación de la identidad colectiva e individual de los pueblos autóctonos;
- promover la presencia y participación de estos en los espacios públicos, a nivel local, nacional y regional;
- contribuir a dinamizar la economía consolidando el control de los mismos sobre sus territorios y/o los recursos naturales.

El Convenio de Financiación, con fecha límite del 31 de Diciembre de 1999, fue firmado el 11 de Noviembre de 1994 entre la Comisión Europea y la Fundación para el Desarrollo Económico y Social de Centroamérica (FUNDESCA), cubriendo una primera fase de dos años y cuatro meses. El compromiso financiero de la C.E. se eleva a un monto de 7.500.000 ECU. La Codirección se instaló en el mes de Septiembre de 1995 con sede en Panamá.

La complejidad y las innovaciones en la concepción de este programa implicaron dificultades y retraso en su arranque. Las actividades en el terreno solo empezaron realmente a partir del mes de Marzo de 1997. Es así que una extensión del programa por 16 meses resultó necesaria y fue formalizada a través de un addendum al Convenio de Financiación firmado el 20 de Febrero de 1998. El presupuesto total no fue aumentado. La primera fase del proyecto se concluirá el 10 de Mayo de 1999.

Resultados obtenidos a la fecha

El programa ha podido, hasta la fecha, contribuir principalmente a fortalecer la capacidad instalada y los potenciales técnico-administrativos del organismo

regional indígena CICA (Consejo Indígena de Centroamérica) - instancia de consulta y miembro del Comité Regional de Dirección del PAPICA, - y de seis coordinadoras nacionales (Consejos Nacionales) en cada país de América Central. Este esfuerzo concierne a 135 organizaciones y a 55 etnias.

En cada uno de los rubros del Convenio se cuentan con logros ejemplares :

Primer eje : Identidad y Cultura

En el terreno del rescate de la identidad y de la cultura, en todos los países centroamericanos se promovieron numerosas *actividades de conservación e investigación antropológica y arqueológica*. Dentro de los más recientes, se destacan:

- la realización de una semana de cultura indígena en Costa Rica (14-20 de noviembre) oportunidad de intercambios de escuelas, de debates, de presentación de artesanías y productos autóctonos
- las investigaciones sobre raíces y costumbres del pueblo mayagna de Nicaragua
- la publicación de un libro sobre la cosmovisión Q'eqchi
- la edición de dos obras de mayor difusión(2500 primeros ejemplares) uno sobre "Filosofía y medicina Maya, y sus relaciones con la medicina moderna", la otra fruto de un trabajo común con la UNESCO, sobre "los pueblos Indígenas de Panamá: hacedores de cultura y de historia."

Por otra parte una de las preocupaciones prioritarias del programa: la integración de las comunidades indígenas en las sociedades nacionales, se tradujo en concretar actividades de *promoción e institucionalización de la educación bilingüe intercultural*. En coordinación con los ministerios de la educación, en particular de Guatemala, Honduras, Nicaragua y Panamá las contrapartes nacionales del programa realizaron diagnósticos y estudios de factibilidad así como participaron en planificaciones nacionales y en la formación de recursos humanos así como en investigaciones y elaboración de material didáctico sobre el tema. Se firmaron varios convenios con otras instituciones tales como la Universidad HURACAN de Nicaragua, o la UNESCO para el desarrollo de estas actividades.

Segundo eje : Participación y Derechos

Se incrementó sensiblemente, en el marco del programa, la concertación entre las organizaciones representativas de los pueblos indígenas y entre éstas y las instituciones gubernamentales, tanto a nivel nacional como regional. Es así que en Guatemala miembros de la MENMAGUA(Guatemala) participan en las comisiones paritarias surgidas del Acuerdo sobre desarrollo e identidad (AIDPI) nacido de los acuerdos de paz en este país. En Honduras y en Costa Rica, la CONPAH y la TEKRA están dialogando con los mas altos niveles del ejecutivo (Vice presidencia de la República en ambos casos) en el marco de mesas llamadas de "convergencias" o de "concertación" y destinadas a apoyar y seguir las medidas indispensables para la mejora de la situación de las